

JAGUAR		980	970	960	950	940	930
Motor							
Hersteller		MAN	MAN	Mercedes-Benz	Mercedes-Benz	Mercedes-Benz	Mercedes-Benz
Typ		D2862	D2868	OM 473 LA	OM 473 LA	OM 471 LA	OM 471 LA
Zylinder		V12	V8	R6	R6	R6	R6
Hubraum	l	24,24	16,16	15,60	15,60	12,80	12,80
Motorleistung bei Arbeitsdrehzahl 1700 U/min (ECE R 120)	kW/PS	650/884 ¹	570/775 ¹	460/626	430/585	380/516	340/462
Kraftstofftank mit Zusatztank	l	1200 + 300 ¹	1200 + 300 ¹	1050 + 300	1050 + 300	1050 + 300	1050 + 300
Harnstofftank	l	– ¹	– ¹	130	130	130	130
Kraftstoffverbrauchsmessung		o	o	o	o	o	o
DYNAMIC POWER		o	o	o	o	o	–
Fahrwerk							
Fahrtrieb 2-Gang-Getriebe OVERDRIVE, automatisch (hydrostatisch)		●	●	●	●	●	●
Differentialsperre		o	o	o	o	o	o
Reifendruckregelanlage Triebachse		o	o	o	o	o	o
Reifendruckregelanlage Trieb- und Lenkachse		o	o	o	o	o	o
Lenkachse, Standard		o	o	o	o	o	o
Lenkachse, 3 x verstellbar, 2510, 2970, 3130 mm		o	o	o	o	o	o
Lenktriebachse, POWER TRAC		o	o	o	o	o	o
Wasser- / Siliermitteltankinhalt, 375 l		●	●	●	●	●	●
Inhalt ACTISILER 20, hochkonzentriert, 20 l	l	o	o	o	o	o	o
Vorsatzgeräte							
Maisgebiss ORBIS, RU (Reihen / Breite)	R/m	12 / 9, 10 / 7,5, 8 / 6	12 / 9, 10 / 7,5, 8 / 6	12 / 9, 10 / 7,5, 8 / 6	10 / 7,5, 8 / 6, 6 / 4,5	10 / 7,5, 8 / 6, 6 / 4,5	8 / 6, 6 / 4,5
PICK UP 380, 300, Arbeitsbreite 3600, 2620 mm		o	o	o	o	o	o
DIRECT DISC 600 P, 500 P, Arbeitsbreite 5960 / 5130 mm		o	o	o	o	o	o
DIRECT DISC 600/500, Arbeitsbreite 5960, 5130 mm		o	o	o	o	o	o
Vorsatzantrieb							
Standard		●	●	●	●	●	●
Leistungsverzweigt		o	o	o	o	o	o
Variabel		o	o	o	o	o	o
Einzug							
Breite, 730 mm		●	●	●	●	●	●
Einzugs- und Vorpressewalzen, Anzahl 4		●	●	●	●	●	●
Vorpresseung hydraulisch		o	o	o	o	o	o
COMFORT CUT Schnittlängeneinstellung, stufenlos		●	●	●	●	●	●
Messertrommel							
Breite, 750 mm		●	●	●	●	●	●
Durchmesser, 630 mm		●	●	●	●	●	●
Messerbestückung							
V20 / 2 x 10		o	o	o	o	o	o
V10 / 2 x 5							
V24 / 2 x 12		o	o	o	o	o	o
V12 / 2 x 6							
V28 / 2 x 14		o	o	o	o	o	o
V14 / 2 x 7							
V36 / 2 x 18		o	o	o	o	o	o
V18 / 2 x 9							
V12 / 2 x 6							
Messerschleifen automatisch vom Fahrersitz aus		●	●	●	●	●	●
Einstellung der Gegenschneide automatisch vom Fahrersitz aus		●	●	●	●	●	●
MULTI CROP CRACKER							
MCC CLASSIC, M, ø 196 mm		–	–	o	o	o	o
MCC CLASSIC, L, ø 250 mm		o	o	o	o	o	–
MCC MAX, ø 265 mm		o	o	o	o	o	–
MCC SHREDLAGE®, M, ø 196 mm		–	–	o	o	o	o
MCC SHREDLAGE®, L, ø 250 mm		o	o	o	o	o	–

¹ Aufgrund der Motorleistung von über 560 kW unterliegen die Modelle JAGUAR 980 und 970 keiner Abgasregulierung

JAGUAR		980	970	960	950	940	930
Auswurfbeschleuniger							
Breite 680 mm		●	●	●	●	●	●
Durchmesser 540 mm		●	●	●	●	●	●
Spalteinstellung 2-10 mm		o	o	o	o	o	o
Auswurfkrümmer							
Anfahrsicherung		●	●	●	●	●	●
Schwenkwinkel, Serie, 210°		●	●	●	●	●	●
Schwenkwinkel mit OPTI FILL / AUTO FILL, 225°		o	o	o	o	o	o
Auswurfkrümmer S (bis DD 520)		●	●	●	●	●	●
Verlängerung M (ORBIS 600), 1 x 750 mm		o	o	o	o	o	o
Verlängerung L (ORBIS 750), 2 x 750 mm		o	o	o	o	o	o
Verlängerung XL (ORBIS 900), 3 x 750 mm		o	o	o	o	o	o
EASY							
OPTI FILL, optimierte Krümmerbedienung		o	o	o	o	o	o
AUTO FILL, automatische Wagenbefüllung		o	o	o	o	o	o
STOP ROCK Steindetektor		o	o	o	o	o	o
QUANTIMETER Durchsatzmessung		o	o	o	o	o	o
QUANTIMETER + kontinuierliche Feuchtemessung		o	o	o	o	o	o
Auftragsmanagement		o	o	o	o	o	o
Ertragskartierung		o	o	o	o	o	o
TELEMATICS		●	●	●	●	●	o
AUTO PILOT Mittentaster (Mais)		o	o	o	o	o	o
CAM PILOT Schwaderkennung (Gras)		o	o	o	o	o	o
GPS PILOT		o	o	o	o	o	o
CRUISE PILOT		●	●	●	●	●	●
Wartung							
Zentralschmierung, 16-l-Fettbehälter		o	o	o	o	o	o
Wartungsbeleuchtung		o	o	o	o	o	o
Kabine VISTA CAB							
Klimaanlage A / CMATIC		o	o	o	o	o	o
CEBIS Farbmonitor		●	●	●	●	●	●
Drucker		o	o	o	o	o	o
Komfortsessel		o	o	o	o	o	o
Drehsessel		o	o	o	o	o	o
Premiumsessel, belüftet, beheizbar		o	o	o	o	o	o
Ledersessel, belüftet, beheizbar		o	o	o	o	o	o
Einweisersitz		o	o	o	o	o	o
Kabine VISTA CAB							
Arbeitslänge	mm	6495	6495	6495	6495	6495	6495
Arbeitshöhe bei Krümmerverlängerung XL	mm	6335	6335	6335	6335	6335	6335
Transporthöhe	mm	3945	3945	3945	3945	3945	3945
Transportlänge bei Krümmerverlängerung XL	mm	8590	8590	8590	8590	8590	8590
Gewicht ohne Vorsatz mit Standardbereifung	kg	13800	13400	13150	13150	12750	12750

CLAAS ist ständig bemüht, alle Produkte den Anforderungen der Praxis anzupassen. Deshalb sind Änderungen vorbehalten. Angaben und Abbildungen sind als annähernd zu betrachten und können auch nicht zum serienmäßigen Lieferumfang gehörende Sonderausstattungen enthalten. Dieser Prospekt wurde für den weltweiten Einsatz gedruckt. Bitte beachten Sie bezüglich der technischen Ausstattung die Preisliste Ihres CLAAS Vertriebspartners. Bei den Fotos wurden zum Teil Schutzvorrichtungen abgenommen. Dies erfolgte lediglich, um die Funktion deutlich zu machen, und darf keinesfalls eigenmächtig erfolgen, um Gefährdungen zu vermeiden. Insoweit sei auf die jeweiligen Hinweise im Bedienerhandbuch verwiesen. Alle technischen Angaben zu Motoren beziehen sich grundsätzlich auf die europäische Richtlinie zur Abgasregulierung: Stage. Die Nennung der Tier-Norm dient in diesem Dokument ausschließlich der Information und der besseren Verständlichkeit. Eine Zulassung für Regionen, in denen die Abgasregulierung über Tier geregelt ist, kann hierdurch nicht unterstellt werden.

